



9 July 2004.

PRESS RELEASE

The Banking, Finance and Insurance Commission warns the public against the activities that the company Soros Holland (or Soros Holland Investment Fund IV) offers on its website : www.soroshollandfund.com. The company describes its activities as " Private Banking and Investment Services". Soros Holland pretends among other things having an address in Brussels. On that address, however, no trace can be found of Soros Holland. The company's website is allegedly registered on the Tonga Islands, while the telephone number mentioned is supposedly a number in Singapore.

The Commission informs the public that Soros Holland (or Soros Holland Investment Fund IV) does not have the authorizations required to provide banking or investment services in or from within Belgium and advises it against conducting business with that company.

Additional information about the regularity of any transaction proposed can be found on the [Investors' page](#) on the website of the Commission (www.cbfa.be), or through direct contact with the "Protection of the Consumers of Financial Services" Department (telephone: +32 2 535 59 10; e-mail address : peri@cbfa.be).



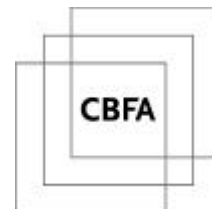
9 juillet 2004.

COMMUNIQUE DE PRESSE

La Commission bancaire, financière et des assurances met le public en garde contre les activités de Soros Holland (ou Soros Holland Investment Fund IV) proposées sur son site Internet : www.soroshollandfund.com. Cette société profile ses activités en tant que «Private Banking and Investment Services». Soros Holland prétend notamment disposer d'une adresse à Bruxelles. Aucune trace de Soros Holland n'a été trouvée à l'adresse indiquée. Le site de Soros Holland serait enregistré aux îles Tonga; le contact téléphonique se trouverait à Singapour.

La Commission informe le public que Soros Holland (ou Soros Holland Investment Fund IV) ne dispose pas des autorisations requises pour fournir des services bancaires ou des services d'investissement en Belgique ou au départ de la Belgique. Elle déconseille au public de prendre contact avec cette société.

Les personnes qui souhaitent obtenir des informations complémentaires sur la régularité des opérations qui leur sont proposées, sont invitées à consulter la rubrique "La page de l'épargnant" sur le site web de la Commission (www.cbfa.be) ou à prendre contact avec le département "Protection des consommateurs de services financiers" (tél. : 02/535.59.10; adresse électronique : peri@cbfa.be).



9 juli 2004.

PERSCOMMUNIQUE

De Commissie voor het Bank-, Financie- en Assurantiewezen waarschuwt het publiek voor de activiteiten die de vennootschap Soros Holland (of Soros Holland Investment Fund IV) aanbiedt op haar website : www.soroshollandfund.com. Deze vennootschap omschrijft haar activiteiten als "Private Banking and Investment Services". Soros Holland beweert onder meer een adres te hebben in Brussel. Op het opgegeven adres is van de vennootschap echter geen spoor te vinden. De website van Soros Holland zou geregistreerd zijn op de Tonga-eilanden, terwijl men voor telefonisch contact op een nummer in Singapore zou terechtkomen.

De Commissie wijst er ook op dat de vennootschap Soros Holland (of Soros Holland Investment Fund IV) niet over de vereiste vergunningen beschikt om in of vanuit België bank- of beleggingsdiensten te verlenen en raadt het publiek dan ook ten stelligste af om met deze vennootschap te handelen.

Personen die meer informatie wensen over de regelmatigheid van verrichtingen die hun worden voorgesteld, kunnen terecht op de website van de Commissie (www.cbfa.be, rubriek "[Spaardersinfo](#)") of kunnen contact opnemen met het departement "Bescherming van de consumenten van financiële diensten" (tel.: 02/535.59.10, e-mailadres : peri@cbfa.be).